

اتفاقية تعاون إطارية

بين

جامعة وهران 1 أحمد بن بلة
الجزائر

و

جامعة صفاقس
تونس

بين

جامعة أحمد بن بلة وهران 1، ومقرها بوهران ص ب 1524 المنور 31000 وهران، ويمثلها السيد المدير الأستاذ الدكتور بلحاحم مصطفى الذي يملك كل الصلاحيات في إطار هذه الاتفاقية،

من جهة،

وجامعة صفاقس بتونس، ومقرها جامعة صفاقس طريق المطار كلم 0.5 ص.ب. 1169 - 3029 صفاقس ويمثلها الأستاذ الدكتور السيد عبد الواحد المكني رئيس الجامعة الذي يملك كل الصلاحيات في إطار هذه الاتفاقية،

من جهة أخرى

من أجل تطوير التعاون الثقافي والتعليمي وتعزيزه بين جامعة وهران 1 أحمد بن بلة بالجزائر، وجامعة صفاقس بتونس، انضمت الجامعتان بموجب هذه الاتفاقية في إطار التعاون التعليمي والعلمي.

سوف تسعى الجامعاتان للتعاون في التعليم والبحث في المجالات ذات الاهتمام المشترك، وتشجيع الاتصال المباشر والتعاون بين مكونات الأسرة الجامعية من أساتذة وباحثين وطلبة.

أولا - مجالات التعاون

تشمل مجالات التعاون المحددة بين الجامعتين، على سبيل المثال لا الحصر، ما يلي:

- (1) تبادل الأساتذة والباحثين والإداريين،
- (2) تبادل الطلبة،
- (3) الإشراف المزدوج لأطروحات البحث
- (4) المشاركة في الأنشطة والمحاضرات ذات البحث المشترك،
- (5) المشاركة في الندوات العلمية والاجتماعات الأكاديمية،
- (6) تبادل البحوث الأكاديمية المنشورة وتبادل المعارف الأخرى،
- (7) الإسهام في البرامج الأكاديمية الخاصة قصيرة المدى،
- (8) تبادل الخبرات في مجال التسيير الإداري.

ثانيا. التخصصات العلمية

تشمل هذه الاتفاقية التخصصات التالية:

- العلوم - الهندسة - الفنون الجميلة - الآداب والعلوم الإنسانية - الطب - الاقتصاد والتجارة - الحقوق والعلوم الاجتماعية والرياضية. كما يمكن للجامعتين إضافة تخصصات أخرى غير مشمولة بهذه الاتفاقية.

بغاية تأمين تنفيذ جملة الأنشطة المتفق عليها في نطاق هذه الاتفاقية سيتم إبرام اتفاقيات خصوصية وملاحق تفصيلية (التبادل الطلابي وتبادل الأساتذة والباحثين...) تعرض على سلطتي الإشراف لإبداء الرأي قبل التوقيع.

ثالثا. البحث العلمي والدراسات العليا

تعمل الجامعتان على تنفيذ وتطوير مشاريع بحث مشتركة يتم الاتفاق عليها وتبادل المعلومات بشأنها من خلال الاتصال المباشر بينهما بالتنسيق مع المؤسسات والأقسام المعنية ومع أخذ التشريعات الوطنية للطرفين والدولية الخاصة بحماية واستغلال حقوق الملكية الفكرية بعين الاعتبار حسب الإجراءات المعمول بها.

تبدي كل من الجامعتين استعدادها للإسهام في الإشراف المشترك على مذكرات وأطروحات طلبة الماجستير والدكتوراه بناء على طلب الجامعة الأخرى في التخصصات العلمية المشمولة بهذه الاتفاقية. يتخذ قرار تسمية المشرف المشارك وفق نظام الماجستير والدكتوراه المعمول به في البلدين.

تبدي كل من الجامعتين استعدادها للمشاركة في لجان المناقشة بعض المذكرات والأطروحات ويتخذ قرار تسمية العضو المشارك وفق نظام الدراسات المعمول به في البلدين ومع أخذ التشريعات الوطنية للطرفين والدولية الخاصة بحماية واستغلال حقوق الملكية الفكرية بعين الاعتبار.

رابعاً. النشر العلمي وتبادل المنشورات والوثائق العلمية

تتبادل الجامعتان المطبوعات والنشرات والدوريات التي تصدر في كل منهما. كما يمكن أن تتبادلان مذكرات وأطروحات الماجستير والدكتوراه ومع أخذ التشريعات الوطنية للطرفين والدولية الخاصة بحماية واستغلال حقوق الملكية الفكرية بعين الاعتبار.

تتبادل الجامعتان الخطط والبرامج الدراسية والمناهج والتنظيمات والقواعد المتعلقة بالمعلومات العلمية في كافة الاختصاصات، المشمولة بهذا الاتفاق.

تتبادل الجامعتان المراجع المتخصصة ذات العلاقة بمناهج الماجستير والدكتوراه.

تشجع الجامعتان على نشر البحوث والمقالات العلمية التي تصدرها كل منهما في الدوريات والمجلات العلمية التي تصدر في جامعة البلاد الآخر.

خامساً. البرنامج التنفيذي

توقع الجامعتان بعد توقيع هذه الاتفاقية على اعتماد برنامج تنفيذي يتضمن تحديداً دقيقاً لمختلف التفاصيل التي يتطلبها تنفيذ هذه الاتفاقية كالمدة الزمنية وعدد ونوع الزيارات المتبادلة والبحوث المشتركة وأسس وشروط انتقاء الطلاب الذين سيتم تبادلهم بين الجامعتين. ويتم عرض البرامج التنفيذية على الرأي المسبق للإشراف.

ويمكن قبول الطلبة بالمؤسسات الراجعة بالنظر إلى جامعة صفاقس بمقتضى معالم طبقاً لقرار وزير التعليم العالي والبحث العلمي المؤرخ في 16 أكتوبر 2019 .

سادساً. الأحكام المالية

لا يترتب على هذه الاتفاقية أي التزامات مالية على طرفي الاتفاق مع مناقشة الناحية المالية بكل برنامج على حدة مع استثناء ما يلي:

أ- الزيارات القصيرة
تتحمل الجهة الموفدة نفقات سفر موفديها.

تتحمل الجهة المستقبلة نفقات الإقامة والإعاشة والتنقل الداخلي.

يتم الاتفاق رسمياً على قواعد المنظمة لتحمل جميع نفقات الدعوات للمشاركة في النشاطات الجامعية وغيرها وذلك طبقاً للقواعد والإجراءات المعمول بها في كلا البلدين.

ب- الزيارات الطويلة والتربصات
تعتمد في ذلك القواعد والإجراءات المعمول بها في كلا البلدين .

كما تسعى الجامعتان وفق إمكاناتهما للحصول على التمويل الضروري لتنفيذ التعاون المشترك.

سابعاً. الإشراف والمتابعة

تكون لجنة مشتركة من الجامعتين مهمتها وضع البرامج التنفيذية اللاحقة والإشراف على تنفيذ هذه الاتفاقية واقتراح سبل وآفاق تطوير التعاون بين الجامعتين بحيث تتضمن اللجنة باحثين مكلفين بتنفيذ العمل.

ثامناً. التجديد والانتهاء

1. صدرت هذه الاتفاقية باللغة العربية في نسختين، يجب أن يتم التصريح بها من قبل الممثلين الرسميين لكلا الجامعتين؛ ويحتفظ كل طرف بنسخة منها.

2. الملاحق المتعلقة بتنفيذ برامج التبادل سيتم التفاوض والاتفاق عليها بين الجامعتين في كل حالة محددة وفقا لهذه الاتفاقية.
3. مدة سريان هذه الاتفاقية هو خمس (05) سنوات. المشاريع والمبادلات التي تم الاتفاق عليها سابقًا والتي بدأت قبل تاريخ انتهاء الاتفاقية، ستستمر حتى لو انتهت الاتفاقية. تصبح هذه الاتفاقية سارية المفعول في وقت توقيعها من قبل الممثلين المعتمدين لكلا الجامعتين بعد موافقة سلطتي الإشراف بالبلدين.
4. يمكن تجديد الاتفاقية بصفة صريحة بعد التقييم وذلك بعرض مشروع جديد بين الطرفين ما لم يبد أحد الطرفين رغبته بإلغائها. ويتم إشعار الطرف الآخر بذلك بموجب كتاب رسمي قبل ستة أشهر من تاريخ انتهاء العمل بها. ويعرض مشروع التجديد على سلطتي الإشراف بالبلدين.
5. يمكن تحديد الأصناف التي لا يشملها الاتفاق بشكل منفصل من قبل كل من الجامعتين عن طريق اتفاق معدل. تدخل جميع التعديلات حيز التنفيذ بعد موافقة سلطتي الإشراف بالبلدين.

تاسعا. فض الخلافات:

يتم فض الخلافات المرتبطة بتنفيذ أو تأويل هذه الاتفاقية وديا وفي حال تعذر الاتفاق يتم حل النزاع باللجوء إلى تكوين لجنة من الطرفين للبت في الأمر ويلتزم الطرفان بمقتضى هذه الاتفاقية بتنفيذ مقترحاتها.

حرر بصفاقس في 11...1...1 أبريل 2023
جامعة صفاقس

حرر بصفاقس في 11...1...1 أبريل 2023
جامعة صفاقس

رئيس جامعة صفاقس
الأستاذ عبد الواحد المكني



رئيس الجامعة
الأستاذ عبد الواحد المكني

جمهورية تونس
وزارة التعليم العالي والبحث العلمي
جامعة وهران 1
أ.د. بلحاكم مصطفى
مدير الجامعة

الأستاذ بلحاكم مصطفى